

Keleivis Karaliūcziuje
kas Utarninką išbūdams ka-
toj ant bile tokio Būsto
apšieliotas su Būstvinin-
geis ant Bertainio Metū
4 Egr. 9 V.

Keleivis

Šey kursai dėl Keleivio
Kunigui Kuršacziui Iq
rašyti norėtu, tay jo Gro-
mata ji rgs Karaliūcziuje
Löbenichtsches Hospi-
tal N° 1.

Karaliūcziiaus Broliams Lietuvininkams Žinės parnešas.

N° 38.

Karaliūcziuje. 20. Septemberti

1859.

14. Nedėdienėje po šv. Traicės.

Evangelija: Luk. 17, 11—19.

Gromata: Gal. 5, 16—24.

Udymos dvasiško Atgaitvinimo.

Apie tris Szirdiės Grozybes.

Mieliausieji, Artimjauseji.

Taip Bargūse, kaip ir Dziangsmūse. Pons Jėzus
i savo karčiausius Dusiūs Kentėjimus istoti ketin-
dams prisileidž prie samės Petra, Joną bey Jokubą.
Matt. 26, 37. Ogi ir wėley samę savo diwiškame
Škaistume ant Kalno Tabor pasiroditi norėdams ima
jis taipojau šitus tris wienus su sawim drauge. Ale
kogidėl šitus tris wienus? Todėl, kadangi tie trys jam
tarp Wisū mieliausieji buvo. Petras kaip Pirmgimėšis
tarp Apaštalū, kurie wisuczės prie jo pasilikę, Jonas
kaip Prieglobščio Mokitinis, kuriam po to tēfo prieš
Klaidinancziūsius Paklydėlius Ebjoną bey Gerinthą už
jo Diewystę stipriausę kowoti, ogi ir liuditi: Mes ma-
tēm jo Garbę, Garbę kaip wiengimusio Sunaus iš Tė-
wo. Jon. 1, 14. Jokubas, kaip tas Mokitinis, ku-
riam tarp wisū kitū pirmjausey kruwinasis Wainikas
Kraujo Liudininkū per Grodo Smarkawimą i Dalnyus
tėkti turėjo. Rus. Ap. 12, 2.

Mieliausieji yra artimjauseji ant Kentėjimo, nēsa
juk kur wiena Szirdis, cze ir wiens Škaudėjims; ale ir
ant Dziangsmo, nēsa kurie Kentėjimo Kristaus daug
tur, tie taipo ir apšchez palinksmuojami per Kristū.
2 Kor. 1, 5. Kas be Kentėjimo, tas be Palinksmo-
jimo; kas be Kryžiaus, tas be Kristaus. Minau ne
pasidaryt saw ney joki kitą Kokundą.

Šey tu dar Kart klausī, kogidėl tik tie trys: Pe-
tras, Jokubas bey Jonas? tay tam te atsako Powi-
las tarydams: Bet dabar pasilikēt Dikėjimas, Lukestis,
Meile, tie trys. 1 Kor. 13, 13. Bet anie trys Apaš-
talū Wardai laiko sawij šitas tris Szirdiės Grozybės.
Petras, tai esti Dlingasis, kadangi jis patš su sėwo
Dikėjimu ant tikrosiūs Dlds, ant Jėzaus, nusigruntawo-
dams ir liudidams olingoji Pamata pastojō, ant kuriūs

Kristaus Baznyčia pafurta. Jokubas tai Pamintojis,
o tai ir su Dėshybe, kadangi jis patš Welnią pamynęs
po sawo Kojū, tūmi, kad jis Dangaus Lukestije sawo
Gywasti ne mylėjęs iki i Smerti. Jonas, tai issimano
Meilės- arba Lofkės pilnas, kadangi jis Meilės Apšak-
tojis buvo iki Smertiūs. Tangi Petras paženklinā Di-
kėjimą, kursai ant Jėzaus gruntawojas, ir sako link-
smay: Štay aš cze stowju, kas kēfos manę užgauti?
Šzukštu wisiems Peklės Bartams! Šey tu ant manės
atšoki, tay tu atšitrenki i Dlą ir lusti Sprandą. Jo-
kubas paženklin Lukesti, tas sumindzioja kas žemiška,
su Powilu tarydams: Aš wislab laikau už Škladą bey
Purwą, kad aš tik Kristū laimēcziaw. Pil. 3, 8. Bu-
tic linksmi Rusitikejime arba Lukestije. Dangus dūs ko
geresnio. Jonas paženklin Meile, ta apglobja Jėzu
tarydamą: Tu esi mano, o aš tawo. Aukšt. G. 2, 16.
Niekš ne gal mudu škirti.

Dikėjims, Meile, Lukestis tur su Jėzumi drauge
eiti i Ahywū Daržą ant Kraujo Prakaitawimo. Dikė-
jims sako: Krauje aš tarpstu. Lukestis sako: Po Kowdės
Wainikas. Meile tar: Juk aš ne geresne už sawo Jėzu.
Šauniko Rubas raudonas, Marczidės taipojau. Dikė-
jims sako: Jėzus gywena prie manės, rods Butą tur
Umars užpulti, ale Wieszpatš tą mielay apsaugos. Lu-
kestis sako: Jėzus manę gruntawoj, Dikėjims nēsjudin,
kas manę parwers? Meile sako: Prie Jėzaus aš pri-
sikabinusi laikausi, kaip Dagys prie Rubo. Aš sawo
Jėzu ne leidžiu, mus Niekš ne tur nū kits kito škirti,
o ir ney karčiausieji Kentėjimai.

Ale Dikėjims, Meile, Lukestis tur ir aukštyn su
Wieszpatimi eiti ant Kalno Tabor ant Regėjimo jo Szlo-
wės. Ne wis tēks ašaroti. Laiskas apšwers. Po
Kartumynū bus Saldumynū, po Duzbės Dziangsmo, po
Bargū Gaiwestiūs. Dikėjime, ne nusimink, juk tu Jėzu
su sawimi turi, o prie Jėzaus yra ger buti. Šis tawę
girdo Pasimėgimu kaip su Upe. Ps. 36, 9. Ak Pone
Jėzau, koks saldus tu esi! Aš iš Dziangsmo lyg gir-
tas. Gzion pasilik! Jėzaus Prieglobštije ger išētis.
Lukestie, tu nēsjudink, ir lauk šiprey Šhganytojo Wiesz-
patiūs Jėzaus Kristaus, kurs niekingā musū Kuną per-
šwies, kad lygus pastotu jo peršwiestam Kunui pagal
tą Galybę, kure gal ir wisus Daiktus saw padūtus oa-
ryti. Pil. 3, 20, 21.

Koki tu matai ant Kalno Tabor sawo Jėzu Szlo-
wėje? So Weidas spind kaip Saule, kursai yra Saule

Teisybės. So Kubai šviečia kaip žaibas, kurio atėjimas, kaip žaibas perlekia nu Užtekejimo iki Nusileidimo; jie balti, kaip Sniegas, jog jų neį joks Baltininkas ne gal baltesnius padaryti, tokie to Kubai, kūr bals yra savo Nekaltybėje ir mus mazgoja, idant mes balti pastotumbim, kaip Sniegas. Nesibijok, Čėsas ateis, kuriame ir tu, kūrjai tu šiczion esi kaip koke menka paniekinta žvakele, po Ukiu Pasididžiojancziųjų šviesi Diemo Karalyšteje, kaip Saule prie Dangaus, kuriame tu savo peršviestame Kune greitesnis busi už žaibą, ir waikščiosi apredytas baltais Kubais.

Todėl buk linksmas Nusitikejime bey Lukestije. Sziczion tamsa, ten šviesa; šiczion joda, ten balta; šiczion Lamsybėj, ten Szwiesybėj. Meile n'uzgēs niekaday. Tikl kelkis aukštyn ant Kalno Tabor, Jėzus tenay tam nor savo Szirdi iskreikšti. Ak kaip geray jis apie tamę dumoj ir po Kryžiumi! Jis tamę myl su amžina Meile, kuri galingesne yra už Bėdą bey Smerti. Jis tawo Šganimas, tawo Dangus ir wislab. Kad tu ji turi, tay tu wislab turi, kas tamę amžinay gal linksminti. — Weje mans Jėzau, pasilik tu mano saldusis Jėzus, tay aš Nieko n'atbosu, neį Dangaus, neį Žemės. Amen. —

Udatinė Puczkā.

Rare labay ant to atšieitis, koks Waiskas geriausių Ginklū turis. Francuzai paslutiniame Rare geresniū Kanuliū turėjo, ne kaip Esterreikiskei, o todeley šiems ir daug daugiaus pasunko, prieš anūs stovėti. Musū Prusiskajo Waisko Puczkos, kurios wadinamos „Zündnadelgewehre“ arba adatinės Puczkos, yra už wisū litū Waiskū Puczkas geresnės. Prie tujū randas tas ypatiskas Štaisims, kad įesės padirginant tokia Udata pro Deželę, su ugningais Daiktais papilditą, prasidurdama taje greitay uzdega, o tūmi jau ir Szumis iš Puczkos išlekes. Su tokiomis Puczkomis galima daug greiciaus ir toliaus šauti, ne kaip kitokiomis Puczkomis. Rods Paslėptinė šitū Udatiniū Puczkū Štaisimo ne buvo galima ir kitiems užslėptą iškawoti; tokiū Puczkū mok dabar žmones ir kitosa Žemėsa išitaišyti; ale kitur dar powisam ne žinoma, iš ko tie staiga ussidėgantieji Daiktai padaromi, kurie anoj Deželej randas, kuri draug su Patrona i Puczką, taje iš Uzpakalio pripromijant, ikisama; Francuzai, Englanderei, o ir kiti yra wisaij bande, lyg tokiūjau Deželiū pagatawiti, ale tos mis ne kam yra tinkancios. Szitokiu Budu yra Pritaissimas anū Deželiū prie musū iki šiol kaip Paslėptinė pasilikēs. Ale pirm Trumpo yra wiens Darbininkas tōs Fabrikēs, kurioj anos Deželēs daromos, begu papirkts, bandēs, šitą Paslėptinę Francuzams išdūti. Berods tas Darbininkas tą Paslėptinę iš Tikro neį patš ne pažysta, o jis ir ne žino, kas tie per Daiktai, kurie ant Prigatawijimo anū Deželiū sumaitšomi; ale jis gerą Dalįką

tokiū Deželiū, ogi manding ir tokiū Daiktū, iš kuriū anie greitay ussidėgantieji Daiktai padaromi, buvo bandēs i Francuziją išsusti, tacziau jo Bandimas ne pasiseke; tas Pakas, i kuri jis buvo anūs Daiktus imy-niawēs, tape ant Pusto atlaikhts; bet dabar jam kaip Žemiskēs Šhdawėjui Prowa daromo.

Wandens Žaltys.

Nekursai šwediskas Sziepiēs. Kapteinis Ceitngosa pasakoj, kaip jis Atlantiniosa Juresa Sziepimi be begdams Wandeniye toki Sutwėrimą pamatēs, kuri jis su sawo Matrozais per baisingay didelē, kolia 200 Seksnū ilgā Wandens-Žaltį išpažinęs. Sziepiēs begusi tiesiog ant šito baisingajo Sutwėrimo, ir žmones, ant Sziepiēs esantieji, išwydo su Šgagščiu, jog jau ne galima buvo, Sziepi i Szalē pasukti, ir iš tōs išgastingsdōs Priegaddōs išbėgti. Šie jau mislijo, kad tas Žaltys jū Sziepi sutrupskēs ir jų wisus prarysēs. Tacziau Sziepei ant to Žalezio užbėgus, išsirode, kad tai ne Žaltys buvo, bet tikl toks ilgas Trukis daug Tukstant Tukstancziū Silkiū, kurios taip arti ir glaudzey su kūs kita lyg kabintē susikabinusios, ant, po ir šale kūs kūs mis po Diesumu plauke. Ogi ir Sziepis per šita Silkiū Truki pereidama, tą ne galejo suardyti, bet Silkēs panėre ant to Daikto po Sziepimi, o kaip toji cze buvo perbegusi, tay tas Trukis buvo wēl toks czelas kaip pirm to, ir plauke toliaus Juresa lyg kaip toks baisingay didelis Žaltys, kurio kōznoji žwynis czēla ir gyna plaukianti Silke buvo.

Wisofia Žine.

— Musū Karaliskujū Namū Ministeris von Massow yra Pėtnyczioj, antraji Septemberi, Potsdame pasimirēs. Su Žemēs Waldzia tas Nieko Darbo ne turėjo, bet turėjo tikl Užweizdėjimą ant Karaliskujū Namū ir Naudū.

— Pirm Trumpo yra Wiespatš jau wēl wieną sawo Tarnū iš musū Artybēs, kuri jisai Ganytoju ant sawo Atpirktujū Dufiū statēs, sawēspi pamadinęs, jeib jisai jam jo paslirtaję Algā nudalytu. Stalupėnū Pons Wyškups Schulz yra Staji Septemberi 70 Metū sens pasimirēs.

— Popiezius, Katilikū wyriausis Wyškupas, yra iš Rymo Miesto Prisakimą per wisas Katilikiskases Baznycias išsuntēs, kad tosa taptu Maldos laikytos, idant Neprieteliui (tai esti Sardyniskiam Karaliui) ne pasisektu, Popieziui Dalįką jam priklausancziųjų Žemjū paplėšti, kurios Popieziui jau per Tukstanti Metū priklausiusios.

— Pabaigoje pernay Meto tape wisoj Prusū Ka-

raštytę žmones sukaityti, ogi pagal šitą Sukaitimą toje iš viso rados septyniolika milijonų ir 537 tukstančiai žmonių.

— Iš aušrinės Indijos pasakojama, kad po buvusiuju Maistū, norint tieji dabar, Dievui dėkuy! yra pergalėti, tenay pogoniškiosios Bjaurybės, kurios Englanderiams be waldant nusidūti ne galėjo, iš Naujo prasiplatinusios, butent Rašliū Sudeginimai, žmoniū Apierawojimai Balwonams ant Garbės, bey Kurazbajimas mergišku naujey gimusiu Rudikiū. Bet dabar Englanderiu Wyriausybės tenay procemojas, anas nešwančės Bjaurybės apštriomis Korawonėmis išgesiti.

— Papytis prieš Ciecoriu Napoleoną, Swieto Pakajaus Ardnytoji, yra toli ir placzey prasiplatinęs. Iš Württembergės Karalystės wyriausiojo Miesto Stuttgart pasakojama, kad tenay wiens Szuilokas aukštosės Szuilės arba Gymnastijės, 13 Metū sens, kokia 12 Doreliū Piningū i Delmoną isikišęs, ant Kelionės i Paryžą pasidawęs, jeib jis Francuzū nelemtaji Ciecoriu ar nusautu, ar nudurtu. Ale mos per Rubeziu persigawęs jis be Paso budams tūjau tape nutwertis ir perklausinėtis: iš kur jis esąs, kur keliaująs, ko noris? ir kas tam lygu. O šitas Waikis ir tiesiog pasisake, kokiūs Priežasties dėley jis i Paryžą keliaująs. Bet dėl jo Jauuumo jis ne tape Francuzijoje korawotas, bet tik atgal pas sawo Tėvus atgrazintas.

— Prieš nobdingą Muselės Igelimą dabar Ceitungosa mokinama, kad reikiant Kandzio Wietą tūjau po Igelimo tokia Diekarstwa atsikartotinay aptepti, kuri wadinama „Salmiakgeist.“ Toji gaunama Aptekosa.

— Kelewojo Skaitytojams žinoma, kad Szwėdū Karalius ne per seney pasimiręs. Jo Wietoj dabar yra jo Sunus, Wardu Kardelis Penkioliktasis, Karaliumi pastojęs ir pirm Trumpo šlownay mainikotas. Ant šitūs Wainikawimo Szwentės buvo musū Princas Waldonas Gendroliu von Wrangel su keleis kitais aukštais Officierais i Miestą Stockholm nusuntęs. Szitas Deputacijons tape tenay labay garbingay priimtas ir yra jau dabar wėl i Berlyną pargryžęs.

— Esterreikiū Ciecorystęje iki šiol daug Dalykū yra labay atžagarey eję, o todėl Esterreikiškei pasfutiniami Kare ir niekaip ne laimėjo. Bet dabar tenay jaunasis Ciecorius yra sawo senūsius Ministerius paleidęs ir tū Wietoj kitus pasiwadinęs; tacziau mislijama, kad ir šitie šwiezieji Esterreikiškei Ministeri ne labay mokėš wiflab, kas tenay sutrefusi ir supuwusi, atšwiezinti ir sweika padarnti.

— Staitlius Szweiceriskiū Balnieriū, kurie Neapelio Karaliui sluzidami tenay Maistą kele ir dėl to dabar Namūn parleidžiami, pasidaro kokiūs apšūnis ar demynis Tukstanczius Wyrū. Bet ką tie dabar Namūn pargryžę Darbo ne rasdami, o to ir ne mokėdami, weiks, tai ne žinoma. Szweiceriū Wyriausybės pradeda dėl to Dalyko Mazumą nerimaszioti.

— Prie Esterreikiškay Italiskajo Miesto Wenedig, pale Adriatiskujū Juriū gulincio, buvo Sziepiū Izbėgije wiena garine Sziepis, Wardu „Roma“ arba lietuwiskay „Rymas“, Karo Gžefe ant Juriū Dugno nugramzdinta, idant Neprieteliū Sziepyš cje ne galėtu isiwersti. Ale dabar ji jau wėl iš Gelmės yra iskelta ir plaukia ant Wandens.

— Istrutiės Walszcziuje yra wiens Dwarponis dėl to, kadangi jis Pieną, ant Pardawimo pareinantij, Wandenimi prastėdęs, kaip Prigawikas ant trijų Mėnesiū Kalėjimo prasuditas, o jo Szeperka tape už tai, kad ji jam šitame Prigawime ant Pagalbės buwusi, šepiū Nedeliū Kalėjimu pakorawota. Tai geray, kad swietiškoji Wyriausibe žmonėms sawo Korawonėmis primena, kad Prigawims bjaurus Grieks esąs.

— Iš Miesto Koblentis, pale Reino Upės gulincio, pasakojama, kad tenay Augusto Mėnesij mažesnioje Upėje, Wardu Lahn, žuwys pušgymės budamos ant Wiršaus Wandens papludusios, jog žmones tujū dide Daugybe su Rankomis galėję sugauti. Iš Pirmo buvo mislijama, kad tai iš Karščio nusidawę, ale kiti wėl mislijo, kad ant žuwjū tenay toke Liga užėjusi, ir kad žmones minau saugotus, idant jie tokiū žuwjū walgidami ne apsidātu. Bet galiausey issirode, kad wiena Baltis su negesitais Kalkeis prikrauta grimsti pradėjusi, ir žmones todėly Kalcius iš Walties i Upę imetę, o iš to žuwys mirusios. Szirdzei skaudu, tą Iškādą matant, kuri iš to tenay pasidariusi. Tarp Daugybės papludusiuju žuwjū randasi Lydekū iki 25 Swarū sweriancziū.

— Gelžkelis tarp Karaliauczius per Lietuwą iki Sydtkunū taisomas taip didey paslabinamas, jog mislijama, kad jisai jau nū 1. Julijaus ateišentijj Metą 1860 i žmoniū Wartojimą pareišęs.

— Ketwerge, 1. Septemberi, parėjo 40 Arkliū iš Trakėnū Arklinycziūs siczion per Karaliaucziū ir tape tolybziaus Gelžkeliu toliaus i Berlyną išgabenti. Tie Arklei buvo Karaliskamjam Staldui pastirti.

— Popiezius, Katilikiū wyriausiasis Wyškupas Rymo Mieste, šime Gžefe labay sargalioja. Iš tur tą Szirdperšą, kad dide Dalis jo Kunigaitkrystės žmoniū prieš jį Maistą kel ir nor Sardynijos Karaliui pasidūti, o priegtam jis ir ant wiens Kojūs labay piktū Skauduliū tur, kurie pratrukę, ne nor išgyti.

— Jau wėl gaunam žinę, kaip Muselės Kandis žmogaus Gymasziui galis priegadingas pastoti. Szitokiu Budu yra Muselė ir prusiškajj General-Konsuli Dswaldą Hamburgkės Mieste ikandusi; iš šito Kandzio jam turėjo pirmjausey Ranka nupjauta tapti, ale tacziau tai Nieko ne maczijo; galiausey jis tik turėjo mirti.

— Su Cigaremis apšieinant reik pasisaugoti. Pirmkeliū Dienū buvo siczion Karaliaucziuje wiens Pons, mislidams, kad jo Cigare, kurę jis buvo rukes, jau esanti išgesusi, i Delmoną isikišęs. Ale Walandą po

to jis pasiūto, kaip jam ant Kuno buvo karšta pastojus, ir kad jo Kubai degti pradėjo.

— Daug Sykiū nusidūd, kad toks Balamutās iš musū Žemės i Amerikā nubėg, šiczon Paczė bey Waikus Wargūse ir be jokio Aprupinimo palikdams. Bet dabar yra musū Wyriausybės bandziustos, per Sufirasiņą su Amerikōs Wyriausybėmis tokius Bjauresčius ant Aprupinimo sawo prastotujū Pacziū bey Wai-kū prilaihyti.

— Prie musū ikšioley budamo toks Dawadas, kad jaunieji Wyrai Šprinkime ant Zalnierystės turėjo Burta traukti, toki Nummeri kas tropisės, o pagal hitą Nummeri kožnas tape ar isimtas, ar Namiej paliktas. Taip atsiėjo, kad tuls šep ant Uygynimo Tėwisklės labay tinkas Wyruks Namiej pasiliko, kadangi jo trauktasis Burto Nummeris toks buvo, kad jis gawo nezalnierawęs islikti. Sakoma, kad tame Dalhyke kits Dawadas busęs padarytas, ir kad dabar kožnas tam tinkas jauns Wyrs gaušęs ant tokio Gžeso Zalnieriumi pastoti ir taipo issimokintis, už Tėwisklę kowoti.

— Karaliskoji Regierunga, šiczon Karaliaucziuje esantiji, apsafo per Amtsblattus, kad Lenkūse ne toli nu musū Kubežiaus hale prusiskajo Ortelsburgės Kreiso Galwijei ta Liga, wadinamaje „Milzbrand“, lietuwiskay „Bluzniēs Degimas“ sirgti ir gaišti pradėjo; ir kad todėl Egabenimas Galwijū iš Lenkū i musū Zemę isilgay Ortelsburgės Kreiso Kubežiaus uždraustas esās.

— Miestelis Norczia, Italijoj, Popiežiaus Kunigaikštystėje, ne toli nu Neapelio Karalystės Kubežiaus gulisis, yra Utarninke 23. Augustą per Žemės Padrebėjimą kone abelnay ispuštitas. Butū Sugrumime yra daug žmoniū nužuwę; Porą Dienū po ano isgastingojo Nasidawimo buvo 60 Lawonai iš po Sugrumimū is-traukti, kiēk dar daugiaus apgruwę Lawonū rados, tai ne žinoma. Pažeistū lyg taipojau didelis Skaitlius, gywi islikusieji yra Uygarde issiklaide, jēškodami, kur ir kaip galima butu sawo Gynastī islaihyti.

— Keleiwjo Skaitytojams žinoma, kad tarp Englanderū bey Francuzū ant wiendės Pusės, ir rary Rynėsū ant antrōs Pusės ne seney Karas buwęs ir potam Pakajus padarytas, ale dabar issirodo, kad Rynėsai hitą Pakajū ne nori laihyti. Pagal padarytajį Pakajaus Derėjimą buvo susneketa, kad Rynėsū Cicorius turis Francuzū Cicoriaus bey Englanderū Karalēnės Pasuntinius sawo wyriausiame Mieste Peking, kur jis pat-sai sawo Burwi tur, priimti. Ale kaip hitūdu Pasuntiniu pirm Trumpo bande su keliomis Garinėmis Szie-pimis ant Peiho-Upės i Miestą Peking nukeliauti, tay Rynėsai pagawo ant tujū Kanulėmis šauditi. Trys engliškōs Gar-Sziepys tape taip susauditos, jog jos nugrimsti turėjo, šepiolika Officierai tape nusauti, engliškasis Admirolius ironitas. Bet Pasuntinei gawo gajausey atgal gryšti.

— Kolerōs Liga yra iš Meklenburgės Did-Ercikystės jau dabar ir i musū Pommerū Prowincā isimerzusi.

— Geitungosa skaitomas Pasigodimas dėl to, kad iš Kiemū šiūse Metūse taip menkay Audimū ant Tur-gaus pareit, Ši ko toktai atsieitis, kad žmones prie musū taip menkay Audimū audzia, tai mes ne galim pasakhti.

Upsafimas.

Musū Karaliaucziaus Wybeliū Draugyste šwēs sawo Metū Szwentę paprastu Budu Utarninke, Atgij Oktoberi, po Pietū Piliēs Baznyczioje. Diemo Karalystės Prietelei te meldzia Wiešpatī už mus, kad jis mums toj Dienoj apstingą Žegnōnę sutektu.

Baraginimas.

Musū Karaliaucziaus Karaliskosės Spitolės Wyresnieji papraso tūsius tarp Lietumininkū, kurie krikščioniskoje Mielasirdingystėje mok, warginujū Wargdieneliū pasigailėti, idant jie Wiešpaties Žegnōnę nu Laukū suwalydami n'uzmirštu, kaip šep Metais, ir dabar sawo dūšningą Ranką ont Pasalpōs musū bėdnujū Spitolininkū atverti. Daug ant to reik, tokius tris Szimtus Dujū musū Spitolėje sawo Užuksmi turincziū per Metą ismaititi. Domanas man ant Šbdalijimo tarp Spitolininkū prisustafes, kad tujū jau gers Dalhyklis susiėjēs, aš wis kas Syki ēmēs podraug su Spitolės Wyresneiseis per Stubas eidams isdaliju; pirm ir po Šbdalijimo tam Giesmės Perkšmelei pagiedoti ir Dėkawonēs Maldoje Geradėjēi Wiešpacziui paliecamoti. Al tai Szirdzei ger matyti, toks tas didelis Dziausmas wisoj Spitolėj pasidaro, kad toks Domanū Šbdalijims nusidawēs. Wiešpats te pajudin daug Szirdeliū ant tokio Mielasirdingystės Šfrodimo.

Priminimas.

Ogi ar jau ir kožnas sawo Keleimi ant Pusto ap-sisteliawote?

Preke Karaliaucziuje 20. Septemberi.

Kwiēczei 60—81 Sgr., šwiež. Rugei 40—46 Sgr., Mitejet 34—40 Sgr., Amizos 20—27 Sgr., Zirnei, rain. 60—70 Sgr., balt. 50—55 Sgr., Szabai 12—13 Sgr. už Centneri, Szienis 18—20 Sgr. už Cent., Poputēs 18—21½ Sgr. už Szep., šwiežus Swiestas ant Turgaus perkams 8—10 Sgr. už Swarg.